

GDZIE PRZESŁAĆ DOKUMENTY?

Dokumenty prosimy przesyłać/dostarczać na adres biura: **Baltic Tour Poland sp. z o.o. /WizaSzybko.pl, ul. Miła 2 lok. 117, 00-180 Warszawa**

*Na dzień dzisiejszy pośredniczymy w wyrobieniu wiz do Chin tylko dla obywateli Polski. Obcokrajowcy muszą osobiście stawić się w Chińskim Centrum Wizowym.

Paszporty będą do odbioru podczas bezpośrednio w naszym biurze lub odesłane kurierem w dniu odbioru z Chińskiego Centrum wizowego z dostarczeniem na następny dzień roboczy (jeżeli taka usługa jest zamówiona). Płatność przelewem po złożeniu dokumentów w Chińskim Centrum Wizowym.

JAKIE DOKUMENTY NALEŻY PRZESŁAĆ DO WIZOWANIA?

W przypadku zgłoszenia pośrednictwa wizowego, wymagane jest przesłanie:

1. **Paszport** każdego uczestnika, ważnego min. 6 miesięcy od daty wjazdu do Chin (z minimum 2 pustymi stronami)

2. **Elektronicznie wypełniony wniosek wizowy (prawidłowo, zgodnie z poniższą instrukcją) WAŻNE!!!**

Proszę podpisać odręcznie wniosek na pierwszej stronie oraz na ostatniej str. 8 w punkcie 9.1A!

3. Wydrukowanego **rezerwacji** lotniczej i hotelowej dla wiz turystycznych, lub tylko **zaproszenia** dla wiz biznesowych.

4. **DWÓCH zdjęć w formacie paszportowym (papierowe)** (kolorowe, w formacie paszportowym - twarz musi być skierowana na wprost obiektywu, na białym tle. UWAGA!!! DO WNIOSKU PROSZĘ NIE PRZYKLEJAĆ ZDJĘĆ! PODPISANE IMIENIEM I NAZWISKIEM MOGĄ ZOSTAĆ PRZYPIĘTE SPINACZEM BIUROWYM - **NIE ZSZYWACZEM.**

5. **Ksero pierwszej strony paszportu (z danymi i zdjęciem)** osobno dla każdego wnioskodawcy, na białej kartce A4).

PRAKTYCZNE WSKAZÓWKI POMOCNE PRZY WYPEŁNIANIU WNIOSKU ON LINE:

• Wniosek wizowy jest dostępny na stronie: http://bio.visaforchina.org/WAW2_EN/COVA lub na naszej stronie <https://wizaszybko.pl/wizy-do-chin/>

• Wybieramy Centrum Wizowania w Warszawie i klikamy START a new application

The screenshot shows the 'Application Process' page of the Chinese Visa Application Service Center. On the left, there is a vertical menu with 10 sections: 'Application Form Introduction', 'Section 1 - Personal Information', 'Section 2 - Application Information', 'Section 3 - Work Information', 'Section 4 - Education', 'Section 5 - Family Information', 'Section 6 - Travel Information', 'Section 7 - Travel Information in the Past', 'Section 8 - Other Information', 'Section 9 - Email Information', and 'Section 10 - Declaration / Review'. The main content area is titled 'Select one of the following options' and lists four choices: 'Start a new application form' (selected), 'Continue an uncompleted application form', 'Import historical reporting data file', and 'Start a new form with personal information based on previously completed applications'. Below this, there is a section titled 'Start a new application form' with a note: 'Please note that completion of this online form does not indicate that your Visa will be approved or issued by the Chinese Embassy or Consulate-General.' At the bottom of this section is a blue button labeled 'Start a new application form' with a right-pointing arrow.

- przycisk **manage application** pozwala na edycję wniosku. W tym celu należy wpisać numer aplikacji (pojawia się w prawym górnym rogu po rozpoczęciu wypełniania wniosku ciąg literowo liczbowy rozpoczyna się od liter WAW) oraz numer paszportu

ISTNIEJE MOŻLIWOŚĆ PONOWNEGO WYPEŁNIENIA skończonego/wypełnionego do końca wniosku. W tym celu należy **wybrać przycisk - Start, a new form with personal** (czwarte kółko)

- **wymogi dotyczące zdjęcia** min 45 KB max 120 KB format JPG wysokość 354-420 pikseli szerokość 472-560 . Po dodaniu zdjęcia do pierwszej strony aplikacji pod zdjęciem znajduje się suwak, którym dopasowujemy zdjęcie do okna/pola.

Zdjęcie musi być wykonane na białym tle, bez okularów (jeśli ktoś je nosi) z odsłoniętymi uszami. Po wydrukowaniu gotowego wniosku dołączamy najlepiej do niego to samo zdjęcie które zeskanowaliśmy i wkleiliśmy do aplikacji.

- aby wydrukować gotowy wniosek pobieramy go: (Downloads Form) zapisujemy na komputerze i drukujemy, a następnie podpisujemy na pierwszej i ostatniej stronie (8 str p.9.1A). Podpis odręczny złożony na wydrukowanym wniosku musi być taki sam jak w paszporcie.

JAK WYPEŁNIĆ PRAWIDŁOWO WNIOSEK ON LINE

Część 1 / Section 1 INFORMACJE OSOBOWE - najważniejsza strona którą trzeba poprawnie wypełnić

1.1 Name Wypełniając nie używamy żadnych znaków interpunkcyjnych typu: myślnik Help ?

1.1A Family name (as shown on your passport or travel document) **← NAZWISKA Z PASZPORTU**

NP. KOWALSKA MARCZAK

1.1C Given name(s) (as shown on your passport or travel document) [Given name(s)] Not Applicable

NP. ANNA MARIA w tym miejscu wpisujemy wszystkie imiona tak jak w paszporcie

1.1D Other name(s) - Leave empty if not applicable np. rodowe/panieńskie lub nazwiska z poprzednich małżeństw, jeśli nie dotyczy wpisać N/A

N/A proszę nie wpisywać drugich imion w tym miejscu!

1.1E Full Name in Native Alphabet

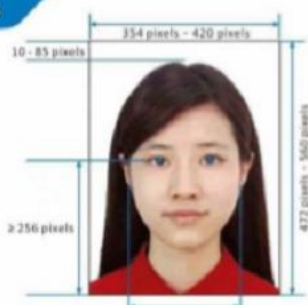
Np. ANNA MARIA KOWALSKA MARCZAK wpisujemy wszystkie imiona i pełne nazwisko tak jak w paszporcie

1.1F Upload your photo

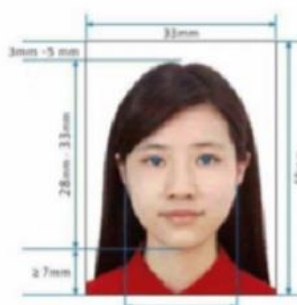
[View photo requirements](#)

Photo Requirements for Chinese Visa Application

Sample Photos



Digital Photo



Paper Photo for Visa Application Form

1.2 DATE OF BIRTH/ DATA URODZENIA RRRR-MM-DD)

1.3 GENDER/ PŁEĆ

- FEMALE/kobieta
- MALE/ mężczyzna

1.4 PLACE OF BIRTH/ MIEJSCE URODZENIA

1.4A COUNTRY/KRAJ

1.4B PROVINCE/Region/Województwo

1.4C CITY/ Miasto

1.5 MARITAL STATUS/ STAN CYWILNY

1.5A

- MARRIED - żonaty/ zamężna
- DIVORCED - rozwiedziony(a)
- SINGLE - kawaler/panna
- WIDOWED - wdowiec/wdowa
- Inne... (opisać)

1.6 NATIONALITY AND PERMANENT RESIDENCE/ NARODOWOŚĆ I POBYT STAŁY

1.6A Nationality/ NARODOWOŚĆ

1.6B National ID numer / NUMER DOWODU OSOBISTEGO

1.6C Other nationality(ies)? / inne obywatelstwo? YES/NO

* jeśli Klient odpowiada TAK to należy uzupełnić również 1.6D, 1.6E, 1.6F

1.6G Former nationalities, np. poprzednie NIEAKTUALNE już obywatelstwa

1.6H Have you ever held any Chinese nationality? Czy kiedykolwiek posiadałeś chińskie obywatelstwo?

1.7 Passport/ PASZPORT

1.7A Type of passport / travel document/ TYP DOKUMENTU - tutaj zawsze zaznaczamy ORDINARY - ZWYKŁY

1.7B Passport / travel document number / NUMER PASZPORTU - proszę wpisać bez spacji np. AB123456

1.7C Issuing country or region/ KRAJ WYDANIA PASZPORTU (POLSKA)

1.7D Issuing place/ MIEJSCE WYDANIA (Miejscowość URZĘDU w którym wnioskowano o paszport)

1.7E Issuing authority/ ORGAN WYDAJĄCY

1.7F Issuing date - (yyyy-MM-dd)/ DATA WYDANIA

1.7G Expiration date - (yyyy-MM-dd) / DATA WAŻNOŚCI

1.8 Lost /stolen passport/travel document/ ZAGUBIEBIE/KRADZIEŻ

1.8A Have you ever lost a passport/travel document or had one stolen?/ Czy kiedykolwiek zagubiłeś paszport lub czy został skradziony?

Poniżej przyciskamy SAVE - ZAPISZ, aby zapisać wszystkie dane oraz PROCEED TO SECTION 2 - PRZEJDZ DO SEKCJI NR 2

Część 2 / Section 2 – TYPE OF VISA

2.1 Types of visa and major purpose of your visit to China - typy wizy oraz cel podróży

2.1A Types of visa and major purpose of your visit to China

- WYBIERAMY TYP WIZY zgodnie z celem wyjazdu L - TOURISM/TURYSTYCZNA, M – BUSINESS/BIZNES, F – NAUKOWA, X - STUDENCKA
- L, lub M lub F lub X
- NIE ZAZNACZAMY opcji GROUP MEMBER

2.2 Service - tryb wydania wizy

2.2A Service

- Normal - normalny
- Express - ekspresowy

2.3A Validity of visa (months) - ważność wizy w miesiącach, wpisujemy wg dat wyjazdu, zazwyczaj 3 miesiące lub 6 miesięcy przy wizie dwukrotnej

2.3B Maximum duration of longest stay (days) - maksymalna ilość dni pobytu

2.3C Entries - wjazdy

Single - wiza jednowjazdowa

Double - wiza dwuwjazdowa

Multiple – wiza wielokrotnego wjazdu

* zaznaczamy 1 lub 2 lub multi wjazdy w zależności od celu pobytu i zaproszenia

Część 3 / Section 3 - WORK INFORMATION

3.1 Current occupation - obecnie wykonywany zawód - należy wybrać z listy, jeśli nie ma tego zawodu, który wykonujemy, należy wybrać OTHER i wpisać ręcznie w rubryce PLEASE SPECIFY

3.2 Annual income - roczny przychód. Wpisujemy kwotę (około - nie musi być dokładna np. 2000) oraz walutę

3.3 Work experience (list in reverse chronological order) - doświadczenie zawodowe, wpisujemy ostatnie, może być wymieniona tylko 1 pozycja aktualna

3.3A Date from, Date to - daty zatrudnienia od, do teraz (można podać tylko obecne miejsce zatrudnienia)

3.3B Name, address and telephone of your current and previous employers - nazwa pracodawcy, adres, telefon

3.3C Supervisor's name and telephone - dane i telefon do przełożonego (można wpisać swoje dane)

3.3D Position - stanowisko

3.4E Duty - wykonywane obowiązki

Część 4 / Section 4 - EDUCATION

4.1 Language skills(Conversational level or above) - Wyuczone języki obce

4.2 Education since high school (list in reverse chronological order) - wykształcenie, wpisujemy od liceum i w górę, może być tylko 1 pozycja, np. ostatnia szkoła

4.2A Date from,Date to, - daty nauki, od kiedy, do kiedy

4.2B Name and address of institution, - szkoła/uczelnia i adres

4.2C Diploma / degree - uzyskany stopień/dyplom

4.2D Major – dziedzina

Część 5 / Section 5 - FAMILY INFORMATION

5.1 Current residence address - aktualny adres zamieszkania

5.1A Country / Region - kraj

5.1B Province / State - województwo

5.1C City - miasto

5.1E Postalcode - kod pocztowy

5.1F No. / Street / Avenue - ulica i numer

5.2 Phone numer - telefon kontaktowy

5.3 Mobile phone - telefon komórkowy

5.4 Email address - adres email

5.5 Family members

5.5B Father: Name, Nationality, Occupation, Date of birth, Address, - OJCIEC - imię, nazwisko, narodowość, zawód, data urodzenia, adres - proszę zaznaczyć Not Aplicate jeśli już nie żyją i dopisać w dodatkowym polu - Dead

Is your father in China? - Czy ojciec jest narodowości chińskiej? Yes/ No - TAK/NIE

5.5C Mother: Name, Nationality, Occupation, Date of birth, Address, - MATKA - imię, nazwisko, narodowość, zawód, **data** urodzenia, adres - proszę zaznaczyć Not Aplicate jeśli już nie żyją i dopisać w dodatkowym polu - Dead

Is your mother in China? Czy matka jest narodowości chińskiej? Yes/No - TAK/NIE

5.5D Child: Name, Nationality, Occupation, Date of birth, Address - DZIECKO/DZIECI - imię, nazwisko, narodowość, zawód, data urodzenia, adres

5.5E Do you have any immediate relatives, not including parents, in China? - Czy masz jakichkolwiek bliskich w Chinach? YES/NO - TAK /NIE

Część 6 / Section 6 – INFORMATION ABOUT YOUR INTENDED TRIP

6.1A Date of arrival - (yyyy-MM-dd) -planowana data przyjazdu

6.1B Number of arrival train/ship/flight - numer lotu (jeżeli nie ma to można wpisać XXX)

6.1C City of arrival - miasto przylotu

6.1 D Date of departure - planowana data wyjazdu

6.1E Number of departure train / ship / flight - numer lotu (można wpisać XXX)

6.1F City of departure - miasto wylotu

6.1G City - miasto

6.1H Address - adres

6.1J Date of arrival - przyjazd

6.1K Date of departure - wyjazd

6.2A Name person or organization / hotel or temporary residence in China - instytucja zapraszająca (wypełniamy przy wizie biznesowej)

6.2B Relationship to you (if invited by an individual) -

6.2C Phone number – tel. osoby lub organizacji zapraszającej

6.2D E-mail --

6.2E Adres (city, province/state, postal code)

6.2F Serial number of invitation letter of the authorised or organization – możemy nic nie wpisywać

6.3A Emergency contact - Kontakt w nagłych wypadkach (proszę wpisać dane osoby – kogoś bliskiego do kontaktu w sprawach nagłych)

6.3B Relationship to you - relacja ze wskazaną osobą

6.3C Phone numer - numer telefonu

6.3D Email address - adres email

6.3E Adres (City Province / state, country, post code) Miasto, województwo...

6.4 Who will pay for this travel zaznaczamy SELF lub ORGANIZATION jeżeli wynika to z zaproszenia

6.5 Domestic / foreign sponsor

NOT APPLICABLE - nie dotyczy

6.6 Travel companion(s) for this visit

6.6A Are you travelling with someone else? YES?NO – wpisujemy NO

Część 7 / Section 7 - TRAVEL INFORMATION IN THE PAST

7.1 Previous travels to China in the past 3 years

7.1A Have you been to China in the past 3 years? Czy byłeś w Chinach w ostatnich 3 latach? YES/NO

7.2 Previous Chinese visa

7.2A Have you ever been issued a Chinese visa? (If Yes, please provide the most recent Chinese visa for more information) - Czy kiedykolwiek miałeś wydaną wizę do Chin? Jeśli tak to podaj informacje o ostatniej.

7.3 Valid other countries' visa

7.3 Do you currently hold any valid visas issued by other countries? Czy posiadasz inne AKTUALNE wizy do innych państw? YES/NO

7.4 Countries visited in the past 5 years

7.4 Have you traveled to any other countries in the past 5 years? Czy kiedykolwiek podróżowałeś do innych państw? Jeśli tak to wymień do jakich.

Część 8 / Section 8 - OTHER INFORMATION

8.1 Have you ever been refused a visa for China, or been refused entry into China?

Czy kiedykolwiek otrzymałeś odmowę wydania wizy? YES/NO

8.2 Has your Chinese visa ever been cancelled? Czy kiedykolwiek Twoja wiza do Chin była anulowana? YES/NO

8.3 Have you ever entered China illegally, overstayed, or worked illegally? Czy kiedykolwiek wjechałeś do Chin nielegalnie, przedłużyłeś pobyt, pracowałeś nielegalnie? YES/NO

8.4 Do you have any criminal record in China or in any other country? Czy kiedykolwiek byłeś karany w Chinach lub innym kraju? YES/NO

8.5 Do you have any serious mental disorder or infectious disease? Czy chorujesz na jakiegokolwiek poważne schorzenia psychiczne lub wirusowe? YES/NO

8.6 Have you ever visited countries or territories where there is an epidemic in the last 30 days? Czy w ostatnich 30 dniach odwiedzałeś kraje zagrożone epidemią? YES/NO

8.7 Have you ever been trained or do you have any special skills in the field of firearms, explosives, nuclear devices, biological or chemical products? Czy kiedykolwiek zostałeś przeszkolony lub posiadasz jakieś specjalne umiejętności w dziedzinie broni palnej, materiałów wybuchowych, urządzeń jądrowych, produktów biologicznych lub chemicznych? YES/NO

8.8 Have you ever served in the military? Czy służyłeś w wojsku? YES/NO

8.9 Have you served or participated in any paramilitary organisations, civil armed units, guerilla forces or rebellion organisations, or been a member thereof? Czy służyłeś lub brałeś udział w jakichkolwiek organizacjach paramilitarnych, cywilnych jednostkach zbrojnych, siłach partyzanckich lub organizacjach buntu lub byłeś ich członkiem? YES/NO

8.10 Have you belonged to, contributed to, or worked for any professional, social or charitable organisations? Czy należałeś lub pracowałeś dla jakichkolwiek organizacji zawodowych, społecznych lub charytatywnych?

8.11 Is there anything else you want to declare? Czy jest jeszcze coś, co chcesz zadeklarować?

Część 9 / Section 9 – Signature & Declaration

9.1A Declaration I hereby declare that I have read and understood all the questions in this application and shall bear all the legal consequences for the authenticity of the information and materials I provide.

I understand that whether to issue a visa, the type of visa, number of entries, validity and duration of each stay will be determined by consular officials, and that any false, misleading or incomplete statement may result in the refusal of a visa for or denial of entry into China.

I understand that express and urgent visa applications need approval of consular officials, and extra fees may apply.

I understand that, according to Chinese law, applicant may be refused entry into China even if a visa is granted.

• Oświadczam, że przeczytałem i zrozumiałem wszystkie pytania zawarte w niniejszym wniosku i ponoszę wszelkie konsekwencje prawne dla autentyczności informacji i materiałów, które dostarczam.

• Rozumiem, że decyzja o wydaniu wizy, rodzaju wizy, liczby wjazdów, ważność i czas trwania każdego pobytu, zostanie ustalone przez urzędników konsularnych, a wszelkie fałszywe informacje, wprowadzające w błąd lub niekompletne oświadczenia mogą spowodować odmowę wydania wizy lub odmowę wjazdu do Chin.

• Rozumiem, że ekspresowe i pilne wnioski wizowe wymagają zgody urzędników konsularnych i mogą obowiązywać dodatkowe opłaty.

• Rozumiem, że zgodnie z chińskim prawem, wnioskodawcy można odmówić wjazdu do Chin, nawet jeśli zostanie wydana wiza

- Do you choose to send your passport to the Visa Center? Wybieramy NO

- My application will be submitted at – wybieramy Chinese Visa Application Service Center in Warsaw

- PERSONAL APPLICATION - OSOBISTA APLIKACJA

9.2 For person filling in the application on the applicant's behalf - ASYSTA DLA WNIOSKODAWCY - zaznaczamy to tylko w przypadku gdy rodzice/prawni opiekunowie składają wnioski i podpisują się za dzieci do 18 roku życia.